

Unidad 5

5.1. a. ¿Conoces a Mafalda y a Quino? A continuación vas a leer algunos datos de sus biografías. Completa los espacios con el verbo en pretérito indefinido:



Mafalda es un entrañable personaje de tebeo. Su creador **(1)** (*ser*) Joaquín Salvador Lavado, conocido como Quino, y **(2)** (*nacer*) en Mendoza (Argentina) en el año 1932.

Mafalda **(3)** (*representar*) el inconformismo de la humanidad, pero con fe en su generación. **(4)** (*Criticar*) duramente la injusticia, la guerra, las armas nucleares, el racismo, las absurdas convenciones de los adultos y, claro, la sopa.

Mafalda **(5)** (*nacer*) en el año 1958 en Argentina. Su papá, corredor de seguros, y su mamá, ama de casa, **(6)** (*conocerse*) en la facultad. Cuando **(7)** (*casarse*), ella **(8)** (*abandonar*) los estudios.

Quino la **(9)** (*llamar*) Mafalda en homenaje a un libro del escritor David Viñas. El 22 de setiembre de 1964 **(10)** (*aparecer*) la primera tira de Mafalda en la revista *Primera Plana*. Y a partir de marzo de 1965 Mafalda **(11)** (*publicarse*) en el diario *El Mundo*. Es aquí donde **(12)** (*tener*) mayor éxito y **(13)** (*comenzar*) a aparecer diariamente.

Mafalda **(14)** (*empezar*) la escuela a la edad de 5 años. El 21 de marzo de 1968 **(15)** (*nacer*) Guille, el hermanito de Mafalda.

Las historias de Mafalda **(16)** (*traducirse*) a 26 idiomas y sus libros **(17)** (*vender*) más de 20 millones de ejemplares.

El 25 de junio de 1973, Mafalda **(18)** (*despedirse*) de los lectores, año en que Perón **(19)** (*volver*) de su exilio en Madrid y **(20)** (*ser*) reelegido presidente.

b. Quizás no conoces algunas palabras del texto. Intenta relacionar las palabras de la columna A con las de la columna B.

- Entrañable •
- Tebeo •
- Fe •
- Sopa •
- En homenaje •
- Tira •
- Reelegir •

- Comida líquida y caliente
- Tierno
- En honor
- Volver a elegir
- Cómic
- Sucesión de viñetas de cómic
- Confianza

c. Escribe tres oraciones para comparar tu biografía con la de Mafalda.

Ejemplo: Mafalda nació en el año 1958 y yo nací en 1974.

1.
2.
3.

5.2. Completa las frases con la forma del pretérito indefinido que corresponda:

Ejemplo: Juan *siguió* muchos años viviendo en Barcelona.

1. Laura y Jaime (*preferir*) ir de vacaciones al norte el verano pasado.
2. ¿Me (*mentir, vosotros*) ayer acerca de Carlos?
3. Lucas le (*pedir*) a Marcos su coche para hacer un viaje.
4. Silvia (*oír*) todo lo que (*decir, nosotros*) sobre ella y ahora está muy enfadada.
5. Ana y yo (*elegir*) el barrio de Gracia para vivir porque nos parece muy interesante.
6. Roma (*construir*) las mejores infraestructuras de la antigüedad, los romanos (*ser*) grandes ingenieros.
7. Después del viaje, Carmen y yo (*dormir*) doce horas seguidas.
8. Las asociaciones (*distribuir*) ayuda humanitaria a los afectados por el terremoto.
9. En su último disco, *Los Canarios* (*incluir*) tres canciones inéditas muy buenas.
10. Las armas de destrucción masiva (*destruir*) gran parte del país.
11. Mi abuelo (*morir*) a los 95 años.
12. El accidente (*ser*) terrible: (*caer, él*) al vacío desde un 5.º piso.
13. Yo (*leer*) *El Quijote* hace años y (*divertirse, yo*) mucho.
14. ¿Le (*pedir, tú*) el libro a Mónica la semana pasada?
15. El prisionero (*huir*) sin dejar rastro, la policía no (*poder*) hacer nada.
16. Le (*pedir, yo*) prestada su casa para el fin de semana pero no (*servir*) de nada, no me la deja.
17. La fiesta de Nochevieja (*incluir*) barra libre durante toda la noche.
18. Durante un tiempo, Andrés (*influir*) mucho en la manera de pensar de Joaquín.
19. El viernes pasado, después de la cena, (*sentirse, nosotros*) muy mal del estómago.
20. Miguel (*convertirse*) en un fanático de los cómics cuando (*leer*) *El Garaje Metálico* de Moebius.
21. Charo y yo (*preferir*) irnos, (*acostarse*) y (*dormir*) estupendamente.
22. ¿(*dormir, usted*) bien ayer? Porque yo (*dormir*) fatal.
23. Ana me (*mentir*) y me (*parecer*) horrible.
24. Juan (*medir*) la habitación antes de comprar los muebles.
25. Los jefes (*distribuir*) a los trabajadores en diferentes departamentos.

5.3. Completa con la forma correcta del pretérito indefinido:

Ejemplo: En 1998 **murió** mi padre, al año siguiente **vinimos** a vivir aquí.

1. Ayer (*ir, yo*) al cine pero no (*gustar, a mí*) nada la película.
2. El año pasado mi hermana y yo (*estar*) en Nápoles y allí (*preferir*) dormir en un hotel modesto pero más barato.

3. La cámara que *(coger, yo)* para el viaje no *(servir)* de mucho porque *(caerse)*, *(romperse)* y *(tener, yo)* que comprar otra.
4. Bea me *(pedir)* un favor hace tiempo y yo se lo *(hacer)*, así que ahora no me puede decir que no.
5. Ernesto y yo *(huir)* del estrés de la ciudad y *(venir)* a vivir al campo. Ahora estamos en la gloria.
6. Anoche *(haber)* tormenta pero *(ser)* muy pequeña, casi no *(darse, yo)* cuenta.
7. No *(saber, nosotros)* nada hasta la semana pasada.
8. ¿Y *(caber)* todo en un coche tan pequeño? ¡Increíble!
9. Ángela, Rodrigo y yo *(andar)* por Segovia durante toda la mañana. Es una ciudad preciosa.
10. Verónica me *(decir)* que Rosa *(conducir)* toda la noche para llegar a tiempo al concierto. ¡Está loca!
11. Para el cumpleaños de Alex *(traer, nosotros)* una tarta pero no *(ser)* suficiente.
12. Estoy muy enfadado con Valeria pero ayer *(contenerse, yo)* y no *(querer, yo)* decirle nada.
13. David *(componer)* una canción preciosa pero él dice que no le gusta.
14. Paula *(irse)* a vivir a Granada y allí *(rehacer)* su vida, ahora le va muy bien.
15. No *(poner, vosotros)* la calefacción y anoche casi *(morirse, nosotros)* de frío.
16. Iñigo y Octavio no *(poder)* contactar con nosotros y, al final, no *(verse, nosotros)* ¡Qué pena!
17. Hace dos semanas Chelo y José *(venir)* a visitarnos por sorpresa.
18. En el almacén, los zapatos *(agotarse)* y durante toda la semana pasada no los *(reponer)*
19. Hace dos semanas *(haber)* un terremoto en Marruecos.
20. Mi hermano me *(traer)* un regalo de Japón.

5.4. Transforma las siguientes oraciones en una sola frase utilizando los conectores temporales:

Ejemplo: *En enero me compré un coche. En junio lo vendí.*

..... En enero me compré un coche y, **después de unos meses**, lo vendí.

1. En 1997 me fui a vivir a Ginebra. En 1998 volví a mi ciudad.
.....
2. A las tres puse el pollo en el horno. A las cuatro ya estaba hecho.
.....
3. El martes pasado viajamos a Londres. El viernes visitamos la Tate Gallery.
.....

4. En 1998 comencé mis estudios. En 2002 los terminé.
.....
5. En marzo nos mudamos de casa. En noviembre nos volvimos a mudar.
.....
6. A las cuatro de la tarde salí del trabajo. A las nueve quedé con mi hermano en el Café Comercial.
.....
7. En febrero de 2000 empecé a trabajar. En abril de 2001 dejé el trabajo.
.....
8. En otoño de 2002 hice un curso de informática. En verano de 2003 hice un curso parecido.
.....
9. En 1993 me trasladé a Dublín. En 1995 me fui a vivir a Amsterdam. En mayo de 1998 volví a Sevilla.
.....
10. El domingo llamé a Clara pero no estaba y le dejé un mensaje. El martes me llamó y quedamos para cenar.
.....

5.5. Corrige el marcador temporal si es necesario:

1. En 1995 fui a Roma; al cabo de dos años, en 1998, volví una semana y me gustó mucho más la ciudad.
.....
2. El miércoles pasado fuimos al teatro; una semana después, este lunes, hemos ido otra vez.
.....
3. En junio de 2000 Mario y Lucía fueron a Tailandia; al año siguiente, en julio de 2002, viajaron a Japón.
.....
4. El jueves me acosté a las tres; a la mañana siguiente, el viernes por la mañana, me desperté muy tarde.
.....
5. Juanjo comenzó a trabajar como veterinario en 1997; al cabo de unos meses, en septiembre del 99, decidió dejarlo y trabajar en una empresa farmacéutica.
.....
6. Llamé a Nacho a las ocho y no contestó; al cabo de una hora, a las once, lo volví a llamar.
.....
7. Visité París por primera vez en julio de 1996; a los tres meses, en diciembre del mismo año, volví allí.
.....
8. A principios de los ochenta *la movida madrileña* era la música española más innovadora; una década más tarde, en los noventa, ese movimiento musical casi no existía.
.....
9. En 1990 conocí a mi marido; al año siguiente, el 12 de octubre del 91, nos casamos.
.....
10. El jueves pasado estuve en casa de mis padres; dos días después, el sábado, tuvieron que ingresar a mi padre.
.....

5.6. a. Completa la biografía de Antonio Banderas con los verbos en pretérito indefinido:

El nombre real de Antonio Banderas es Antonio Domínguez Banderas. **(1)** (*Nacer*) en Benalmádena, Málaga, en 1960 y, a los diecinueve años, **(2)** (*trasladarse*) a Madrid.

Muy pronto **(3)** (*comenzar*) a trabajar con Pedro Almodóvar. **(4)** (*Debutar*) con la película "Laberinto de pasiones". En 1985 **(5)** (*actuar*) en "Réquiem por un campesino español" y "La corte del rey faraón", y además **(6)** (*colaborar*) con Almodóvar en el largometraje "Matador".

En 1986 **(7)** (*protagonizar*) "La ley del deseo" junto a Carmen Maura y en 1988 **(8)** (*participar*) en "Mujeres al borde de un ataque de nervios" que **(9)** (*ser*) nominada a los Oscar.

En 1991 **(10)** (*irse*) a vivir a Los Ángeles. En 1992 **(11)** (*compartir*) rodaje con Tom Hanks en "Philadelphia". En 1993 **(12)** (*rodar*) "La casa de los espíritus" junto a Jeremy Irons y Winona Ryder.

En 1995 **(13)** (*trabajar*) con el director Fernando Trueba en "Two Much" donde **(14)** (*conocer*) a su actual mujer, Melanie Griffith, con la que **(15)** (*tener*) una hija.

En 1999 **(16)** (*debutar*) como director con la película "Locos en Alabama", protagonizada por su esposa.

b. Transforma las siguientes oraciones del texto con los marcadores temporales que has aprendido en esta unidad. Conjuga los verbos como en el ejercicio anterior:

1. En 1986 (*protagonizar*) "La ley del deseo" junto a Carmen Maura y en 1988 (*participar*) en "Mujeres al borde de un ataque de nervios".

.....
.....

2. En 1991 (*irse*) a vivir a Los Ángeles. En 1992 (*compartir*) rodaje con Tom Hanks en "Philadelphia".

.....
.....

3. En 1995 (*trabajar*) con el director Fernando Trueba en "Two Much" donde (*conocer*) a su actual mujer, Melanie Griffith con la que (*tener*) una hija.

.....
.....

5.7. Lee la siguiente historia con atención:

Un rey, **desconfiado** de las mujeres, se enamora perdidamente de una pastorcita llamada Griselda. Loco de amor, decide casarse con ella, así que va a pedirle la mano al padre, quien acepta muy **sorprendido** y **emocionado**. A los pocos días se casan y, unos meses después, tienen una hija; le ponen de nombre Esperanza.

Al cabo de un tiempo, un día, el rey ve a Griselda hablando con un pastor y, **enloquecido** por los celos, ordena matarlo. Para castigarla a ella, la expulsa del palacio, y además le arrebató a su hija Esperanza y la entrega en un convento. Pero Griselda tiene suerte porque una anciana mujer, que ve la entrega de la niña, le revela el paradero de su hija y puede seguir viéndola a escondidas. El rey, por su parte, no vuelve a verla más porque así se lo piden los monjes del convento en el momento de entregarla.

Dieciocho años más tarde, el rey vuelve a enamorarse de otra mujer mucho más joven que él. Pero esta vez no llega a casarse con ella porque descubre la identidad de la joven cuando un día la ve hablando con Griselda. En ese momento el rey se da cuenta del enorme parecido de ambas mujeres y lo comprende todo cuando las ve abarazarse con lágrimas en los ojos. El rey, **arrepentido**, les pide perdón. Ellas, **enternecidas**, lo perdonan y aceptan volver a vivir con él. El resto de sus vidas son felices y comen perdices.

a. Une cada palabra con su definición:

- 1. Arrebatat ·
- 2. Parecido ·
- 3. Expulsar ·
- 4. Paradero ·
- 5. Revelar ·
- 6. A escondidas ·

- a. En secreto
- b. Quitar algo a alguien con violencia
- c. Lugar de destino
- d. Echar de un lugar a alguien
- e. Decir un secreto
- f. Semejanza

b. Completa las siguientes definiciones con una de las palabras que se ofrecen:

1. **Desconfiado:** que no tiene en otras personas.
 a. confianza b. confiación c. confiencia
2. **Enloquecido:** poseído por la
 a. loquería b. loqueza c. locura
3. **Enternecidas:** llenas de
 a. terneza b. ternura c. ternanza
4. **Emocionado:** que siente
 a. emoción b. moción c. emocionamiento
5. **Arrepentido:** que siente
 a. arrepentura b. arrepentición c. arrepentimiento
6. **Sorprendido:** que siente
 a. sorpresión b. sorprende c. sorpresa

c. ¿Conoces el verbo que le corresponde a cada una de las palabras anteriores? Escribe el infinitivo.

- | | |
|------------------------|-----------------------|
| 1. Desconfiado: | 4. Emocionado: |
| 2. Enloquecido: | 5. Arrepentido: |
| 3. Enternecidas: | 6. Sorprendido: |

d. Transforma el texto anterior de presente a pasado (pretérito indefinido):

CLAVES

Unidad 5

- 5.1.** a. 1. fue; 2. nació; 3. representó; 4. Criticó; 5. nació; 6. se conocieron; 7. se casaron; 8. abandonó; 9. llamó; 10. apareció; 11. se publicó; 12. tuvo; 13. comenzó; 14. empezó; 15. nació; 16. se tradujeron; 17. vendieron; 18. se despidió; 19. volvió; 20. fue.
b. Entrañable: Tierno; Tebeo: Cómic; Fe: Confianza; Sopa: Comida líquida y caliente; En homenaje: En honor; Tira: Sucesión de viñetas de cómic; Reelegir: Volver a elegir.
- 5.2.** 1. prefirieron; 2. mentisteis; 3. pidió; 4. oyó, dijimos; 5. elegimos; 6. construyó, fueron; 7. dormimos; 8. distribuyeron; 9. incluyeron; 10. destruyeron; 11. murió; 12. fue, cayó; 13. leí, me divertí; 14. pediste; 15. huyó, pudo; 16. pedí, sirvió; 17. incluyó; 18. influyó; 19. nos sentimos; 20. se convirtió, leyó; 21. preferimos, nos acostamos, dormimos; 22. durmió, dormí; 23. mintió, me pareció; 24. midió; 25. distribuyeron.
- 5.3.** 1. fui, me gustó; 2. estuvimos, preferimos; 3. cogí, sirvió, se cayó, se rompió, tuve; 4. pidió, hice; 5. huimos, vinimos; 6. hubo, fue, me di; 7. supimos; 8. cupo; 9. anduvimos; 10. dijo, condujo; 11. trajimos, fue; 12. me contuve, quise; 13. compuso; 14. se fue, rehizo; 15. pusisteis, nos morimos; 16. pudieron, nos vimos; 17. vinieron; 18. se agotaron, repusieron; 19. hubo; 20. trajo.
- 5.4.** 1. En 1997 me fui a vivir a Ginebra y un año más tarde/ un año después/ después de un año/ al cabo de un año/ al año siguiente volví a mi ciudad; 2. A las tres puse el pollo en el horno y una hora más tarde/ una hora después/ después de una hora/ al cabo de una hora/ a la hora siguiente ya estaba hecho; 3. El martes pasado viajamos a Londres y tres días más tarde/ tres días después/ después de tres días/ al cabo de tres días/ a los tres días visitamos la Tate Gallery; 4. En 1998 comencé mis estudios y cuatro años más tarde/ cuatro años después/ después de cuatro años/ al cabo de cuatro años/ a los cuatro años los terminé; 5. En marzo nos mudamos de casa; ocho meses más tarde/ ocho meses después/ después de ocho meses/ al cabo de ocho meses/ a los ocho meses nos volvimos a mudar; 6. A las cuatro de la tarde salí del trabajo; cinco horas más tarde/ cinco horas después/ después de cinco horas/ al cabo de cinco horas/ a las cinco horas quedé con mi hermano en el Café Comercial; 7. En febrero de 2000 empecé a trabajar; un año más tarde/ un año después/ después de un año/ al cabo de un año/ al año siguiente dejé el trabajo; 8. En otoño de 2002 hice un curso de informática; casi un año después/ después de casi un año/ casi un año más tarde hice un curso parecido; 9. En 1993 me trasladé a Dublín; dos años más tarde/ dos años después/ después de dos años/ al cabo de dos años/ a los dos años me fui a vivir a Amsterdam y tres años más tarde/ tres años después/ después de tres años/ al cabo de tres años/ a los tres años volví a Sevilla; 10. El domingo llamé a Clara pero no estaba y le dejé un mensaje. Dos días más tarde/ dos días después/ después de dos días/ al cabo de dos días/ a los dos días me llamó y quedamos para cenar.
- 5.5.** 1. al cabo de tres años; 2. cinco días después; 3. al cabo de dos años; 4. Correcta; 5. al cabo de dos años; 6. al cabo de tres horas; 7. a los cinco meses; 8. Correcta; 9. Correcta; 10. Correcta.
- 5.6.** a. 1. Nació; 2. se trasladó; 3. comenzó; 4. Debutó; 5. actuó; 6. colaboró; 7. protagonizó; 8. participó; 9. fue; 10. se fue; 11. compartió; 12. rodó; 13. trabajó; 14. conoció; 15. tuvo; 16. debutó.
b. 1. En 1986 protagonizó "La ley del deseo" junto a Carmen Maura y dos años más tarde/ dos años después/ después de dos años/ al cabo de dos años, a los dos años participó en "Mujeres al borde de un ataque de nervios"; 2. En 1991 se fue a vivir a Los Ángeles y un año más tarde/ un año después/ después de un año/ al cabo de un año/ al año compartió rodaje con Tom Hanks en "Philadelphia"; 3. En 1995 trabajó con el director Fernando Trueba en "Two Much" y ese mismo año conoció a su actual-mujer, Melanie Griffith con la que tuvo una hija.
- 5.7.** a. 1. b; 2. f; 3. d; 4. c; 5. e; 6. a.
b. 1. a; 2. c; 3. b; 4. a; 5. c; 6. c.
c. 1. desconfiar; 2. enloquecer; 3. enternecerse; 4. emocionarse; 5. arrepentirse; 6. sorprenderse.
d. Un rey, desconfiado de las mujeres, se enamoró perdidamente de una pastorcita, llamada Griselda. Loco de amor, decidió casarse con ella, así que fue a pedirle la mano al padre, quien aceptó sorprendidísimo y emocionadísimo. A los pocos días se casaron y, unos meses después, tuvieron una hija; le pusieron de nombre Esperanza.

Al cabo de un tiempo, un día, el rey **vio** a Griselda hablando con un pastor y, enloquecido por los celos, **ordenó** matarlo. Para castigarla a ella, la **expulsó** del palacio, y además le **arrebato** a su hija Esperanza y la **entregó** en un convento. Pero Griselda **tuvo** suerte porque una anciana mujer, que **vio** la entrega de la niña, le **reveló** el paradero de su hija y **pudo** seguir viéndola a escondidas. El rey, por su parte, no **volvió** a verla más porque así se lo **pidieron** los monjes del convento en el momento de entregarla. Dieciocho años más tarde, el rey **volvió** a enamorarse de otra mujer mucho más joven que él. Pero esta vez no **llegó** a casarse con ella porque **descubrió** la identidad de la joven cuando un día la **vio** hablando con Griselda. En ese momento el rey **se dio** cuenta del enorme parecido de ambas mujeres y lo **comprendió** todo cuando las **vio** abrazarse con lágrimas en los ojos. El rey, arrepentido, les **pidió** perdón. Ellas, enternecidas, lo **perdonaron** y **aceptaron** volver a vivir con él. El resto de sus vidas **fue-**
ron felices y **comieron** perdices.

APÉNDICE GRAMATICAL

Unidad 5

1. Pretérito indefinido (verbos irregulares)

a. Cambio de vocal E > I, O > U en la raíz verbal de la 3.^a persona del singular y plural.

	E > I	O > U
	Pedir	Dormir
Yo	pedí	dormí
Tú	pediste	dormiste
Él/ella/usted	pidió	durmió
Nosotros/as	pedimos	dormimos
Vosotros/as	pedisteis	dormisteis
Ellos/ellas/ustedes	pidieron	durmieron

Funcionan como:

- **Pedir:** sentir, servir, divertirse, medir, preferir, corregir, mentir...
- **Dormir:** morir(se).

b. Cambio de vocal I > Y en la terminación de la 3.^a persona del singular y plural.

	I > Y	
	Leer	Construir
Yo	leí	construí
Tú	leíste	construiste
Él/ella/usted	leyó	construyó
Nosotros/as	leímos	construimos
Vosotros/as	leísteis	construisteis
Ellos/ellas/ustedes	leyeron	construyeron

Funcionan como:

- **Leer:** construir, producir, reducir, caer, oír, creer, destruir...

2. Usos del pretérito indefinido (marcadores temporales de pretérito indefinido)

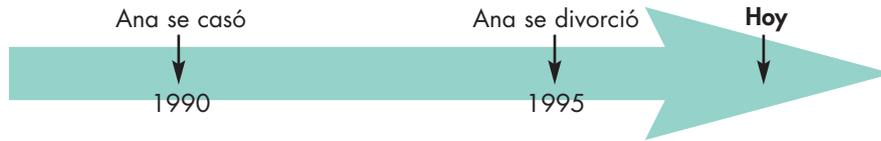
En la unidad 3 aprendiste que usamos el **pretérito indefinido** para hablar de todas las *acciones pasadas* en un periodo de *tiempo terminado* del pasado.

También aprendiste algunos **marcadores temporales de pretérito indefinido**:

1. QUE INDICAN UN MOMENTO CONCRETO DEL PASADO: **ayer, anteayer, anoche, el otro día, el mes pasado** (el lunes pasado...), **hace dos meses, en enero, en 1990...**
2. QUE INDICAN UN PERIODO DE TIEMPO CERRADO O DELIMITADO: **siete días / semanas /..., durante dos meses / años /..., desde el lunes hasta el martes, de 1985 a 1990...**

Ahora vamos a ver otro tipo de **marcadores temporales de pretérito indefinido**:

3. QUE RELACIONAN DOS ACCIONES DIFERENTES OCURRIDAS EN DOS MOMENTOS DEL PASADO:



Como estudiaste en la unidad 3, podemos decir:

a. Ana se **casó en 1990** y se divorció **en 1995**.

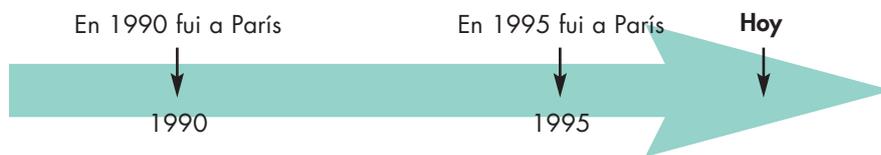
Pero también podemos relacionar esas dos acciones (casarse y divorciarse) ocurridas en esas dos fechas del pasado (1990 y 1995) así:

- b.** Ana se **casó en 1990** y se **divorció cinco años después**.
- c.** Ana se **casó en 1990** y se **divorció después de cinco años**.
- d.** Ana se **casó en 1990** y se **divorció cinco años más tarde**.
- e.** Ana se **casó en 1990** y se **divorció al cabo de cinco años**.
- f.** Ana se **casó en 1990** y se **divorció a los cinco años**.

¡ATENCIÓN! Todas estas frases (a,b,c,d,e, y f) significan lo mismo. Pero, es mejor usar b, c, d, e, y f cuando queremos evitar la repetición continua de fechas, por ejemplo, al hablar de momentos importantes en la vida de una persona o en una biografía.

<p>Al { día mes año } siguiente</p> <p>A la { mañana semana }</p>	<p>Al cabo de { cuatro } { días semanas }</p> <p>Después de { seis }</p>
<p>A los { ocho } { meses semanas }</p> <p>A las { cinco }</p>	<p><i>Nueve</i> { años } { después más tarde }</p> <p><i>Siete</i> { meses }</p>

* PARA RELACIONAR UNA ACCIÓN QUE SE REPITE EN DOS MOMENTOS DEL PASADO usamos la perífrasis **volver + a + infinitivo**



Podemos decir:

Fui a París en 1990 y fui otra vez { en 1995.
al cabo de cinco años.
a los cinco años.
cinco años después.
cinco años más tarde.

Pero, para no repetir la acción (fui), es mejor decir:

Fui a París en 1990 y volví a ir { en 1995.
al cabo de cinco años.
a los cinco años.
cinco años después.
cinco años más tarde.